

V

(Oznamy)

ADMINISTRATÍVNE POSTUPY

KOMISIA

Výzva na podávanie prihlášok v súvislosti s rozhodnutím Komisie 2007/675/ES, ktorým sa zriaďuje skupina expertov pre otázky obchodovania s ľuďmi

(2008/C 14/10)

Rozhodnutím 2007/675/ES ⁽¹⁾ vytvorila Komisia skupinu expertov pre otázky obchodovania s ľuďmi. Komisia môže konzultovať so skupinou všetky otázky, ktoré sa týkajú obchodovania s ľuďmi.

Úlohou skupiny expertov je v prvom rade:

- a) zaistiť spoluprácu medzi členskými štátmi, ďalšími stranami uvedenými v článku 3 ods. 2 písm. b) a Komisiou v otázkach súvisiacich s obchodovaním s ľuďmi;
- b) pomáhať Komisii, a to predkladaním stanovísk týkajúcich sa obchodovania s ľuďmi a zabezpečením zachovania nadväznosti pri riešení tejto otázky;
- c) pomáhať Komisii pri vyhodnocovaní vývoja politiky v oblasti obchodovania s ľuďmi na vnútroštátnej, európskej a medzinárodnej úrovni;
- d) pomáhať Komisii pri určovaní a definovaní možných relevantných opatrení a akcií v rámci celého spektra politiky v oblasti obchodovania s ľuďmi na európskej a vnútroštátnej úrovni;
- e) skupina expertov predkladá Komisii na jej žiadosť alebo z vlastnej iniciatívy stanoviská a správy, pričom zohľadňuje implementáciu a rozvíjanie EÚ plánu osvedčených postupov, noriem a spôsobov práce pre boj proti obchodovaniu s ľuďmi jeho predchádzanie ⁽²⁾ v EÚ, ako aj súvisiace spôsoby zneužívania. Bude brať do úvahy aj rodové hľadisko.

Komisia preto predkladá výzvu na predloženie žiadostí s cieľom zostaviť zoznam kandidátov, z ktorých sa vytvorí expertná skupina.

1. Expertná skupina bude zložená z 21 členov menovaných za svoju osobu a v súlade s článkom 3 vyššie zmieneného rozhodnutia to budú kvalifikovaní jednotlivci vybratí Komisiou.

Od budúcich expertov sa očakáva, že zastávajú alebo zastávali pozíciu v organizácii uvedenej v príslušnom rozhodnutí Komisie. Očakáva sa od nich:

- zručnosti a znalosti v oblastiach činnosti prevencie a boja proti obchodovaniu s ľuďmi, v ktorých môžu byť požiadaní o spoluprácu,
- mimoriadne pracovné výsledky v oblasti boja proti obchodovaniu s ľuďmi a minimálne päť rokov príslušnej pracovnej praxe,
- zodpovedajúce jazykové znalosti, vrátane preukázateľnej schopnosti plniť pracovné úlohy v anglickom jazyku.

Kandidáti budú hodnotení na základe údajov uvedených v životopise a formulári žiadosti.

⁽¹⁾ Ú. v. ES L 277, 20.10.2007, s. 29.

⁽²⁾ Ú. v. EÚ C 311, 9.12.2005, s. 1.

2. Pri hodnotení žiadostí Komisia zohľadňuje tieto kritériá:
- preukázateľné schopnosti a skúsenosti, vrátane na európskej a medzinárodnej úrovni v oblasti relevantnej pre boj proti obchodovaniu s ľuďmi,
 - potrebu nájsť rovnováhu medzi skupinou expertov čo sa týka reprezentatívnosti, pohlavia a miesta pôvodu žiadateľov,
 - potrebu nájsť rovnováhu, čo sa týka expertízy v súvislosti s rôznymi formami obchodovania s ľuďmi, vrátane nútenej práce a sexuálneho zneužívania; ďalších aspektov ako napr. prevencie, trestného stíhania a pomoci obetiam a tiež v oblasti ľudských práv, práv detí, trestného práva, nútenej práce a migrácie,
 - potrebu uprednostniť nadväznosť s prácou predošlej skupiny expertov v oblasti obchodovania s ľuďmi (zriadenú na základe rozhodnutia Komisie zo dňa 25. marca 2003),
 - členovia expertnej skupiny musia byť občanmi členského štátu Európskej únie alebo ak je to vhodné, prístupujúcej krajiny alebo krajiny Európskeho hospodárskeho priestoru.

Prihlášky je možné podať iba vyplnením formulára prihlášky (príloha 1) a vzorového životopisu (príloha 2). Žiadatelia by mali jasne vo svojej prihláške uviesť oblasť obchodovania s ľuďmi, v ktorej majú osobitné znalosti.

Vzhľadom na politiku transparentnosti európskych inštitúcií a na potrebu informovať verejnosť o totožnosti a kvalifikácii expertov, ktorí poskytujú poradenstvo príslušnej inštitúcii, vyššie uvedené osobné údaje budú verejne prístupné ⁽¹⁾ v Registri expertných skupín v súlade s ustanoveniami nariadenia (ES) č. 45/2001 ⁽²⁾ dovtedy, kým bude členstvo pretrvávať a/alebo dovtedy, kým nebude vznesená požiadavka na ich odstránenie z verejne prístupnej internetovej stránky.

3. Podpísané prihlášky musia byť zaslané najneskôr do 15. februára 2008 e-mailom alebo poštou na túto adresu:

European Commission
Directorate-general Justice, Freedom and Security
Unit D2 Secretariat
LX 46 3/131
B-1049 Brussels
JLS-ANTITRAFFICKING@ec.europa.eu

4. Komisia vyberie členov jednotlivo na obdobie troch rokov s možnosťou predĺženia. Členovia poskytnú Komisii nezávislý názor, nezaťažený inými vplyvmi a budú rešpektovať pravidlá zachovania dôvernosti uvedené v článku 4 rozhodnutia Komisie, ktorým sa zriaďuje expertná skupinu.

5. Komisia preplatí náklady na cestovné ako aj náklady na pobyt v súvislosti s činnosťou expertnej skupiny v súlade s platnými nariadeniami v Komisii, pričom členovia nedostanú odmenu za plnenie svojich povinností.

6. Zoznam členov expertnej skupiny bude uverejnený na internetovej stránke GR JLS a v *Úradnom vestníku Európskej únie*. Mená členov sa zhromažďujú, spracúvajú a uverejňujú v súlade s ustanoveniami nariadenia (ES) č. 45/2001.

7. Pre ďalšie informácie kontaktujte prosím slečnu Enikő FELFÖLDI, telefón: (32-2) 295 49 33, fax: (32-2) 296 76 33, e-mail: eniko.felfoldi@ec.europa.eu.

⁽¹⁾ Údaje budú zverejnené v Registri expertných skupín: http://ec.europa.eu/secretariat_general/regexp/

⁽²⁾ Nariadenie Európskeho parlamentu a Rady (ES) č. 45/2001 z 18. decembra 2000 o ochrane jednotlivcov v súvislosti so spracovaním osobných údajov inštitúciami a orgánmi Spoločenstva a o voľnom pohybe takýchto údajov (Ú. v. ES L 8, 12.1.2001, s.1).

PRÍLOHA 1

FORMULÁR PRIHLÁŠKY

1. Informácie o žiadateľovi

1.1. Titul:

1.2. Priezvisko:

1.3. Meno:

1.4. Pohlavie:

1.5. Kontaktná adresa pre Komisiu (korešpondenčná adresa):

1.5.1. Ulica, číslo domu:

1.5.2. Poštové smerovacie číslo:

1.5.3. Mesto:

1.5.4. Štát:

1.5.5. Priame telefónne číslo + (smerové číslo krajiny):

1.5.6. Priama faxová linka + (smerové číslo krajiny):

1.5.7. E-mail:

2. Informácie o súčasnom zamestnaní žiadateľa

2.1. Názov zamestnávateľa (príslušná organizácia):

2.2. Adresa zamestnávateľa:

2.2.1. Ulica, číslo domu:

2.2.2. Poštové smerovacie číslo:

2.2.3. Mesto:

2.2.4. Štát:

2.3. Pracovná pozícia uchádzača:

2.4. Opis pracovnej náplne uchádzača (max. 15 riadkov/2 000 znakov):

3. Odôvodnenie podania žiadosti

(max. 15 riadkov/2 000 znakov):

Splnomocnený zástupca organizácie, ktorá predkladá žiadosť:

Titul	
Meno a priezvisko	
Pozícia v organizácii, ktorá predkladá žiadosť	

Dátum

Podpis

.....

PRÍLOHA 2

VZOROVÝ ŽIVOTOPIS

Životopis musí zodpovedať nižšie uvedenému formátu:

OSOBNÉ ÚDAJE ⁽¹⁾

Priezvisko:

Krstné mená:

Dátum narodenia:

Štátna príslušnosť:

Adresa:

Telefón:

Fax:

E-mail:

VZDELANIE

V prípade potreby, uveďte túto tabuľku viackrát:

Inštitúcia	
Dátum:	
Získaný titul	

JAZYKOVÉ ZNALOSTI

Jazyk	Čítanie textu (*)	Jazykový prejav (*)	Písomný prejav (*)

(*) Označte od 1 do 4; 4 = výborné; v prípade potreby pridajte riadok.

⁽¹⁾ Údaje v tejto časti musia súhlasiť s údajmi v časti 1 prihlášky.

RELEVANTNÁ SKÚSENOSŤ V OBLASTI BOJA PROTI OBCHODOVANIU S ĽUĎMI

☐ Súčasná činnosť v oblasti boja proti obchodovaniu s ľuďmi:

Dátum	
Miesto	
Inštitúcia	
Pozícia	
Opis činnosti	

☐ Predchádzajúca činnosť v oblasti obchodovania s ľuďmi (v prípade potreby uveďte túto tabuľku viackrát):

Dátum	
Miesto	
Inštitúcia	
Pozícia	
Opis činnosti	

☐ Ďalšie relevantné kvalifikácie/zručnosti (napr. študijné skúsenosti, školenia atď. v súvisiacich oblastiach):
